

BRUGSANVISNING

carwise

20 L Kæleboks 12V / 230V

LÆS VENLIGST BRUGSANVISNINGEN FØR BRUG
Gem brugsanvisningen for fremtidig reference.

FUNKTION

Denne køler leveres med både 12v og 230v ledning.

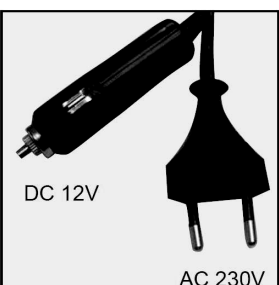
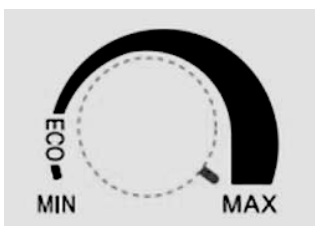
Boksens 12v-strømkabel kan sættes til cigarettænderne i bilen, i båden eller i campingvognen.

Hvis du bruger 230v har køleboksen en egen ECO-funktion. (min/max)

Med separat afbryder kan du vælge mellem MIN og MAX køling.

- MIN: køleren vil køle til ca. 10-12°C under rumtemperatur.
- MAX: køleren vil køle til ca. 15-18°C under rumtemperatur.

OBS! Når du bruger 12v er ikke ECO afbryder i funktion. Kun MAX køling



Denne køleboks er designet til at holde mad- og drikkevarer var kolde under rejse. Boksen kan ikke bruges som fryser.

Afhængig af forholdene, kan enheden køle indtil 18°C under rumtemperatur.

Praktisk kabelrum i låget til opbevaring af strømkabler.

Boksen er godt egnet for campingbrug, men bør ikke udsættes for regn, fugt, snævs, støv eller sand.

BRUG

Før den nye enhed tages i brug, bør indersiden og ydersiden rengøres med en fugtig klud. Dette er af hygiejniske årsager. Brug aldrig stærke vaskemidler ved rengøring af enheden.

Enheden har bedst ydelse, hvis den køles en gang, før den tages i brug.

Advarsel: Start altid bilens motor, før du kobler 12V-ledningen til. Dette er for at undgå skader på enheden. Tag altid stikket ud, når motoren i bilen er stoppet. Det anbefales på det kraftigste, at apparatet bruges i forbindelse med en overspændingsbeskytter for at beskytte de elektroniske komponenter i enheden.

KØLING

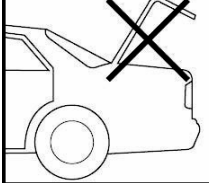
Boksen har bedst ydelse, hvis mad- og drikkevarer allerede er kolde, før du bruger boksen. Hvis du anser at køle medicin, bør du undersøge, om kølekapaciteten af enheden er egnet til pågældende medicin. Køleboksen har bedst ydelse, hvis mad- og drikkevarer allerede er kolde, før du bruger boksen. For at få bedste køleegenskaber, efter strømmen er slukket, skal låget holdes tæt lukket.

Køleværmstemperaturen kan blive påvirket af:

- Omgivelsestemperatur
- Mængden af mad
- Hvor ofte låget åbnes.

VIKTIG

- **Blockér ikke ventilationsåbningerne.**
- **God ventilation er vigtig for god køleevne.** Køleboksen bør placeres, så der er rigelig med luftgennemstrømning.



- Udsæt ikke køleboksen for direkte sollys.
- Lad vinduer i bilen være på åben for at få for bedre luftcirkulation.
- Køleboksen er konstrueret til brug i biler med negativ jordforbindelse.
- Bør ikke fryses igen efter opbevaring i køleboksen.
- Fylder du køleboksen med varer, som har stuetemperatur, vil køleevnen svækkes.
- Når køleboksen ikke er i brug, må den opbevares med åbent låg for at forhindre mug og dårlig lugt.
- Hæld ikke vand direkte ned i køleboksen. Slink aldrig køleboksen ned i vand.
- Fyld ikke køleboksen med is/tænder. Brug en vandtæt beholder.
- Smeltvandet kan skade motorviften og andre komponenter.
- Kobl altid køleboksen fra strømkilden før rengøring. Vask ikke enheden direkte i vand.
- Brug en fugtig klud med et mildt sæbevand.
- Træk altid stikket ud, når motoren på bilen er slukket.

GARANTI

Køleboksen har 2 års garanti gældende fra købsdatoen. Garantien gælder ikke, hvis brugsanvisningen ikke er fulgt, eller apparatet er blevet udsat for unormal belastning eller ildbrand. Garantien gælder kun materiale eller fabriksfejl, og ved fremvisning af købskvittering. Derudover henvises til forbrugervogtningens bestemmelser.

MILJØVENNLIG AFFALL



Produced in China for Bileko Car Parts AB

Fiskerivejen 20
64547 Strängnäs
Sweden

Tel +46 771-72 00 00

www.carwise.se

EC DECLARATION OF CONFORMITY

MANUFACTURER: NINGBO TING WEI ELECTRIC TECHNOLOGY CO.,LTD

(BUSINESS NAME)

ADDRESS: LONGSHAN INDUSTRIAL ZONE OF CIXI,NINGBO,CHINA

HEREWITH DECLARES THAT:

PRODUCT DESCRIPTION: 12V/20V 20L COOLERBOX

CLIENT MODEL NO: CDC41475

FACTORY MODEL NO: CB-24K

IS IN CONFORMITY WITH THE PROVISIONS OF THE FOLLOWING EC DIRECTIVES), INCLUDING THE LATEST AMENDMENTS AND WITH NATIONAL LEGISLATION IMPLEMENTING THSE DIRECTIVES): THE EMC DIRECTIVE (2014/53/EU)

AND THAT

THE FOLLOWING PARTS CLAUSES OF HARMONIZED STANDARDS HAVE BEEN APPLIED (ONLY TO BE MENTIONED WHERE APPROPRIATE)

EN 55014:2017

EN 55014-2:2015

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013

EN 50498:2010

THE LVD DIRECTIVE:

EN 60335-2-24:2010+A1:2019+A2:2019

EN 60335-1:2012+A11:2014+A12:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019

EN 62233:2008

THE LOW VOLTAGE DIRECTIVE: 2014/35/EU

NINGBO TING WEI ELECTRIC TECHNOLOGY CO.,LTD

DECEMBER 20,2020

宁波群微电子科技有限公司
NINGBO TING WEI ELECTRIC TECHNOLOGY CO., LTD

BRUGSANVISNING

carwise

20L KJeleboks 12 /230 V

VENNLIGST LES IJGENNOM
BRUGSANVISNINGEN FØR BRUK
Ta vare på brugsanvisningen for fremtidig reference

FUNKSJON

Denne kjøleboksen kommer med både 12v og 230v strømløeding.

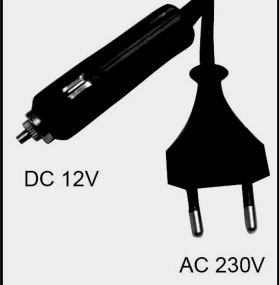
Boksens 12v-strømkabel kan plugges inn i sigaretttænnere i bilen, i båten eller i campingvognen.

Ved bruk av 230v finnes det en egen ECO funksjon. (min/max)

Med den separate bryteren kan du velge mellom MIN og MAX kjøling.

- MIN: kjøleboksen vil kjøle til ca. 10-12°C under rumtemperatur.
- MAX: kjøleboksen vil kjøle til ca. 15-18°C under rumtemperatur.

OBS! Ved bruk av 12v vil ikke ECO bryteren være i funksjon. Da går kjøleboksen konstant på MAX



Denne kjøleboksen er designet for å holde mat og drikke kaldt under reise. Boksen kan ikke brukes som fryser.

Avhengig av forholdene og funksjon, kan enheten kjøle inntil 18°C under rumtemperatur.

Praktisk kabelrom i lokket for oppbevaring av strømkabelen

Boksen er godt egnet for campingbruk, men bør ikke bli utsatt for regn, fuktighet, skitt, støv eller sand.

BRUK

Før den nye enheten blir tatt i bruk, bør innside og utside rengjøres med en fuktig klut. Dette kun av hygieniske årsaker. Bruk aldri sterke vaskemidler ved rengjøring av enheten.

Enheten har best ystelse dersom den kjøles ned en gang før den tas i bruk.

Advarsel: Start alltid bilens motor før du kobler til 12V ledningen. Dette for å unngå skader på enheten. Trekk alltid ut støpselet når motoren på bilen er slått av. Det anbefales på det sterkeste at apparatet brukes i forbindelse med et overspenningsvern for å beskytte de elektroniske komponentene på innside.

KJØLING

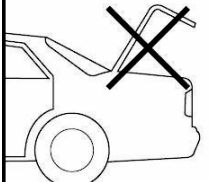
Boksen har best ystelse hvis mat og drikke allerede er kaldt før du bruker boksen. Hvis du anser å kjøle medisiner, bør du sjekke om kjølekapasiteten av enheten er egnet for disse medisinene. For best kjøleegenskaper etter at strømmen er trukket ut, hold lokket tett lukket.

Kjøletemperaturer kan bli påvirket av:

- Omgivelsestemperatur
- Mængden av mat
- Hvor ofte lokket åpnes

VIKTIG

- **Blockér ikke ventilasjonsåpningarna.**
- **God ventilation är viktig för god kylförmåga.** Kjøleboksen bør plasseres slik at det er rikkelig med luftgennemstrømning.



- Utslett ikke kjøleboksen for direkte sollys.
- La vinduer i bil være på åpent for bedre luftcirkulasjon.
- Kjøleboksen er konstruert for bruk i biler med negativ jord.
- Ikke bør ikke fryses på nytt etter lagring i kjøleboksen.
- Fyller du kjøleboksen med varer som har stuetemperatur, vil kjøleevnen svekkes.
- Når kjøleboksen ikke er i bruk, må den lagres med lokket åpent, for å hindre mug og vondt lukt.
- Hell ikke vann direkte ned i kjøleboksen. Slink aldri kjøleboksen ned i vann.
- Fyll ikke kjøleboksen med is/tænder direkte. Bruk vann tett beholder.
- Smeltvannet kan skade motorvifte og andre komponenter.
- Koble alltid kjøleboksen fra strømkilden før rengjøring. Vask ikke enheten direkte i vann. Bruk en fuktig klut med et mildt såpevann. Trekk alltid ut støpselet når motoren på bilen er slått av.

GARANTI

Kjøleboksen har 2 års garanti gældende fra innkjøpsdato. Garantien gælder ikke dersom brugsanvisningen ikke er fulgt, eller apparatet har blitt utsatt for unormal belastning eller ildbrand. Garantien gælder kun materiale eller fabriksfejl, og ved fremvisning av kjøpskvittering. Forøvrig henvises til forbrukerkjøpslovens bestemmelser.

MILJØVENNLIG AFFALL



Produced in China for Bileko Car Parts AB

Fiskerveien 20
64547 Strängnäs
Sweden

Tel +46 771-72 00 00

www.carwise.se

EC DECLARATION OF CONFORMITY

MANUFACTURER: NINGBO TING WEI ELECTRIC TECHNOLOGY CO.,LTD

(BUSINESS NAME)

ADDRESS: LONGSHAN INDUSTRIAL ZONE OF CIXI,NINGBO,CHINA

HEREWITH DECLARES THAT:

PRODUCT DESCRIPTION: 12V/20V 20L COOLERBOX

CLIENT MODEL NO: CDC41475

FACTORY MODEL NO: CB-24K

IS IN CONFORMITY WITH THE PROVISIONS OF THE FOLLOWING EC DIRECTIVES), INCLUDING THE LATEST AMENDMENTS AND WITH NATIONAL LEGISLATION IMPLEMENTING THSE DIRECTIVES): THE EMC DIRECTIVE (2014/53/EU)

AND THAT

THE FOLLOWING PARTS CLAUSES OF HARMONIZED STANDARDS HAVE BEEN APPLIED (ONLY TO BE MENTIONED WHERE APPROPRIATE)

EN 55014:2017

EN 55014-2:2015

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013

EN 50498:2010

THE LVD DIRECTIVE:

EN 60335-2-24:2010+A1:2019+A2:2019

EN 60335-1:2012+A11:2014+A12:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019

EN 62233:2008

THE LOW VOLTAGE DIRECTIVE: 2014/35/EU

NINGBO TING WEI ELECTRIC TECHNOLOGY CO.,LTD

DECEMBER 20,2020

宁波群微电子科技有限公司
NINGBO TING WEI ELECTRIC TECHNOLOGY CO., LTD

BRUGSANVISNING

carwise

20L Kjøleboks 12 /230 V

LÅS IJGENOM
BRUGSANVISNINGEN INNAN ANVÄNDNING
Spara brugsanvisningen for fremtidia bruk.

FUNKTION

Denne kylbox kommer med både 12v og 230v strømløeding.

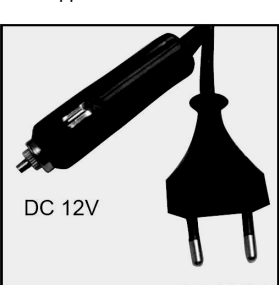
Boksens 12 V-strømkabel kan kopplas in i bilens cigarettænderuttag, i båten eller i husvagnen.

Om du använder 230v har kylboxen en separat ECO-funktion. (min/max)

Med den separata onkoplaren kan du välja mellan MIN och MAX kylning.

- MIN: kylboxen kyls till ca. 10-12°C under rumtemperatur.
- MAX: kylboxen kyls till ca. 15-18°C under rumtemperatur.

OBS! När du använder 12v kommer inte ECO-onkopplaren i funktion. Endast max kylning



Denne kylbox är framtagen för att hålla mat och dryck kall under resan. Boxen kan inte användas som frys.

Berorande av förhållandena, kan enheten kyla till 18°C under den omgivande temperaturen.

Praktiskt kabelrum i locket för förvaring av strömkabeln.

Boxen lämpar sig väl för campingbruk, men bör inte utsättas för regn, fukt, smuts, damm eller sand.

ANVÄNDNING

Innan den nya enheten används, bör insidan och utsidan rengöras med en fuktig toruklud. Detta är endast av hygieniska skäl. Använd aldrig starka rengöringsmedel vid rengöring av enheten.

Enheten fungerar bäst om det kyla ner en gång innan den tas i bruk.

Varning: Starta alltid bilens motor innan du ansluter 12 V-ledningen. Detta är för att undvika skador på enheten. Drag alltid ut kontakten när bilens motor har släppts av. Det rekommenderas starkt att apparaten används i kombination med ett överströmskydd för att skydda de interna elektroniska komponenterna.

KYLNING

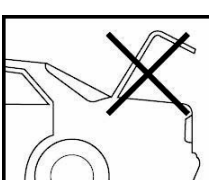
Boxen fungerar bäst om maten och drycken redan är nedkylta innan du använder boxen. Om du vill kyla mediciner, bör du kontrollera om enhetens kylkapacitet är lämplig för denna typ av mediciner. Kylboxen fungerar bäst om maten och drycken redan är nedkylta innan du använder boxen. För bästa möjliga kyltegenskaper efter att strømmen är anslutit, håll lokket ordentligt stängt.

Kyltemperaturer kan påverkas av:

- Omgivande temperatur
- Mængden av mat
- Hur ofta lokket öppnas.

VIKTIG INFORMATION

- **Blockera inte ventilationsöppningarna.**
- **God ventilation är viktig för god kylförmåga.** Kylboxen bör placeras så att det finns riklig luftgennemströmning.



- Utsätt inte kylboxen för direkt solljus.
- Låt bilens fönster vara på åpent för bättre luftcirkulation.
- Kylboxen är konstruerad för användning i bilar med negativ jord.
- Glas bör inte frysas på nytt efter förvaring i kylboxen.
- Fyller du kylboxen med rumstempererade varor kommer kylförmågan att förminskas.
- När kylboxen inte används bör den förvaras med locket öppet, för att förhindra mögel och dålig lukt.
- Häll inte ner vatten direkt i kylboxen. Slink aldrig ner kylboxen i vatten.
- Fyll aldrig kylboxen direkt med is/tänder. Använd en vattentät behållare.
- Smältvattnet kan skada motorviften och andra komponenter.
- Koppla alltid bort kylboxen från strömföröringen innan rengöring. Tvätta inte enheten direkt i vatten. Använd en fuktig toruklud och mildt rengöringsmedel. Drag alltid ut kontakten när bilens motor har släppts av.

GARANTI

Kylboxen har 2 års garanti som gäller från inköpsdatum. Garantin gäller inte om brugsanvisningen inte följs, eller om apparaten har utsatts för onormal belastning eller ildbrand. Garantin gäller endast material- eller tillverkningsfel och mot uppsvande av inkompetens. Övrigt hänvisas till konsumentköplagens bestämmelser.

MILJÖVÄNLIGT AFFALL



Produced in China for Bileko Car Parts AB

Fiskerveien 20
64547 Strängnäs
Sweden

Tel +46 771-72 00 00

www.carwise.se

EC DECLARATION OF CONFORMITY

MANUFACTURER: NINGBO TING WEI ELECTRIC TECHNOLOGY CO.,LTD

(BUSINESS NAME)

ADDRESS: LONGSHAN INDUSTRIAL ZONE OF CIXI,NINGBO,CHINA

HEREWITH DECLARES THAT:

PRODUCT DESCRIPTION: 12V/20V 20L COOLERBOX

CLIENT MODEL NO: CDC41475

FACTORY MODEL NO: CB-24K

IS IN CONFORMITY WITH THE PROVISIONS OF THE FOLLOWING EC DIRECTIVES), INCLUDING THE LATEST AMENDMENTS AND WITH NATIONAL LEGISLATION IMPLEMENTING THSE DIRECTIVES): THE EMC DIRECTIVE (2014/53/EU)

AND THAT

THE FOLLOWING PARTS CLAUSES OF HARMONIZED STANDARDS HAVE BEEN APPLIED (ONLY TO BE MENTIONED WHERE APPROPRIATE)

EN 55014:2017

EN 55014-2:2015

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013

EN 50498:2010

THE LVD DIRECTIVE:

EN 60335-2-24:2010+A1:2019+A2:2019

EN 60335-1:2012+A11:2014+A12:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019

EN 62233:2008

THE LOW VOLTAGE DIRECTIVE: 2014/35/EU

NINGBO TING WEI ELECTRIC TECHNOLOGY CO.,LTD

DECEMBER 20,2020

宁波群微电子科技有限公司
NINGBO TING WEI ELECTRIC TECHNOLOGY CO., LTD